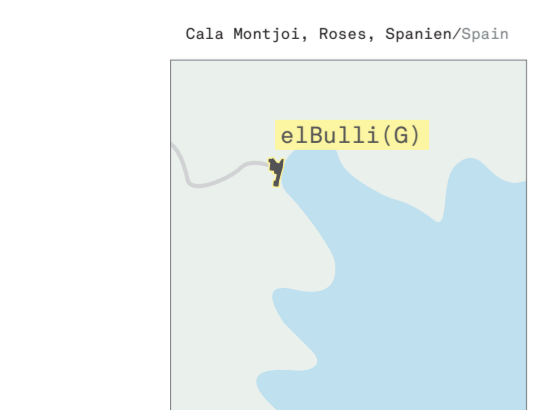


DOCUMENTA KASSEL 16/06 — 23/09 2007



- Aue Pavillon(B)** Standort/Venue
- 1** Außenprojekt/Site specific work
- i** Servicestellen & Kasse/Service Points & Tickets
- Hauptstraße/Main road
- Nebenstraße/Side road
- 1** Strassenbahn 1/Tram 1
- 3** Tramlinie 3/Tram 3
- 23** Buslinie 23/Bus 23
- 16** Buslinie 16
- Bus-/Strassenbahnhaltestelle/Bus-/Tramstop
- Nord** Stadtteil/City quarter
- Karlsaue** Parkanlage/Park
- Auedamm Straßenname/Roadname
- Grünfläche/Park
- Gewässer/Water
- P** Parkplatz/Parking
- P&R** Park & Ride
- P** Bus Parkplatz/Coach Parking
- P** Bus Halteplatz/Coach set-down & pick-up point
- P** Behindertentparkplatz/Disabled Parking



DOCUMENTA 12 AUSSTELLUNGSRORTE/VENUES

- A Museum Fridericianum, Friedrichsplatz 18
- B Aue-Pavillon, Karlsaue, Am Auedamm 20
- C documenta-Halle, Du-Ry-Straße 1
- D Neue Galerie, Schöne Aussicht 1
- E Schloss Wilhelmshöhe, Schlosspark 1
- F Kulturzentrum Schlachthof, Mombachstraße 12
- G elBulli, Cala Montjoi, Roses, Spanien/Spain

DOCUMENTA 12 FILMPROGRAMM/FILM PROGRAMME

- H Gloria Kino, Friedrich-Ebert-Straße 3

DOCUMENTA 12 AUSSENPROJEKTE/ SITE SPECIFIC WORKS

- | | |
|--|--|
| 1 Sekula, Allen Bergpark Wilhelmshöhe | 7 Lin, Yilin Park Xyz |
| 2 Krue-On, Sakarin Bergpark Wilhelmshöhe | 8 Tanaka, Atsuko Karlsaue |
| 3 Ivekovic, Sanja, Friedrichsplatz | 9 Sekula, Allen ICE-Bahnhof Wilhelmshöhe |
| 4 Siekmann, Andreas Friedrichsplatz | 10 Adria, Ferran Orangerie |
| 5 Gernes, Poul Karlsaue | 11 Dakic, Danica Tapetenmuseum |
| 6 Ai, Weimei Patio, Aue-Pavillon | |

ERREICHBARKEIT/ACCESSIBILITY

Museum Fridericianum, documenta-Halle, Aue-Pavillon und Neue Galerie: in der Innenstadt Kassels, in jeweils ca. 300 m Entfernung zueinander, zu Fuß von der Tram-Haltestelle Friedrichsplatz in 5-10 min. zu erreichen.

Museum Fridericianum, documenta-Halle, Aue-Pavillon und Neue Galerie: located in the city centre of Kassel, within about 300m distance to each other, accessible by feet within 5 to 10 min. from the tram stop Friedrichsplatz.

Schloss Wilhelmshöhe: etwa 5,5 km entfernt von der Innenstadt im Bergpark, Stadtteil Bad Wilhelmshöhe. Mit der Tram-Linie 1 oder 3 ab Friedrichsplatz bis zum Bahnhof Wilhelmshöhe, Umstieg in den Shuttlebus 23 bis direkt zum Schloss Wilhelmshöhe. Ohne Umstieg Durchfahrt mit der Linie 1 bis zur Endstation Wilhelmshöhe, 500m unterhalb des Schlosshangs. Mobilitätsbehinderten wird unbedingt empfohlen am Bahnhof Wilhelmshöhe in die Linie 23 umzusteigen.

Schloss Wilhelmshöhe: about 5.5 km from the city centre in the Bergpark, town district Bad Wilhelmshöhe. With tram line 1 or 3 from Friedrichsplatz to Bahnhof Wilhelmshöhe, there change for shuttlebus 23 directly up to Schloss Wilhelmshöhe. Without changing transport, non-stop ride with tram line 1 to destination Wilhelmshöhe, 500m below the hillside of Schloss Wilhelmshöhe. For disabled persons it is strongly recommended to change to bus 23 at Bahnhof Wilhelmshöhe.

Kulturzentrum Schlachthof: in 2,5 km Entfernung vom Stadtzentrum im Norden der Stadt. Erreichbar mit der Tram-Linie 1 (Haltestelle Mombachstraße).

Kulturzentrum Schlachthof: located 2,5 km from the city centre in the north of Kassel. Accessible with tram line 1 (stop Mombachstraße).

NAHRVERKEHR/PUBLIC TRANSPORT

Der öffentliche Nahverkehr ist auf den angegebenen Linien und Streckenabschnitten zwischen den Ausstellungs- und Veranstaltungsorten mit der gültigen documenta 12 Eintrittskarte kostenfrei nutzbar.

With the valid documenta 12 ticket, public transport can be used free of charge on the lines and in-between the stops specified below.

- Linie/line: Haltestellen/stops
- Tram 1 Friedrichsplatz-Wilhelmshöhe
- Tram 3 Friedrichsplatz-Bahnhof Wilhelmshöhe
- Bus 16 Orangerie-Steinweg
- Bus 23 Bahnhof Wilhelmshöhe-Schloss Wilhelmshöhe

Für die Veranstaltungen und Aktivitäten im Kulturzentrum Schlachthof gilt die Eintrittskarte als Ticket für Tram 1 bis zur Haltestelle Mombachstraße. Alle Ausstellungsorte und öffentlichen Verkehrsmittel sind barrierefrei. Die Busse und Straßenbahnen fahren im 15 Minuten-Takt.

For events and activities of documenta 12 Bei rat at Kulturzentrum Schlachthof, this ticket is valid for Tram 1 as far as stop Mombachstraße. All exhibition venues and public transport are barrier-free. All busses and trams go every 15 minutes.

ANREISE/ARRIVAL

Bahn: Kassel liegt in der Mitte Deutschlands und ist von allen deutschen Großstädten über das Hochgeschwindigkeitsnetz der Deutschen Bahn (ICE) zu erreichen.

Train: Kassel is centrally located in Germany and easily accessible by the high-speed trains (ICE) of the Deutsche Bahn from every major city in Germany.

Flughäfen: Nahe gelegene Flughäfen sind Frankfurt am Main und Hannover.

Plane: Frankfurt am Main and Hanover airports are nearby.

Auto oder Reisebus:
 Von Norden/Osten: A7/ am Kreuz Kassel-Mitte (79) auf die A 49/ Ausfahrt Kassel-Auestadion (5)
 Von Süden: A49/ Ausfahrt Kassel-Auestadion (5)
 Von Westen: A44/ am Südkreuz-Kassel (69) auf die A49/ Ausfahrt Kassel-Auestadion (5)

Car or coach:
 From North/East: A7/ at the motorway junction Kreuz Kassel-Mitte (79) switch to A 49/ exit Kassel-Auestadion (5)
 From South: A49/ exit Kassel-Auestadion (5)
 From West: A44/ at the motorway junction Südkreuz-Kassel (69) switch to A49/ exit Kassel-Auestadion (5)

PARKPLÄTZE/PARKING

Parken: Gebührenfreier P&R-Platz am Aue-Stadion. Dann mit den Tramlinien 5, 6 und 9 zur Haltestelle Friedrichsplatz. Behindertentparkplätze und weitere Parkmöglichkeiten: siehe Plan.

Parking: P&R area (free of charge) at the Aue-Stadion. Then with tramlines 5, 6 and 9 to the Friedrichsplatz stop. Disabled parking and further parking lots: see map.

Reisebusse: Halteplatz (keine Parkmöglichkeit) Steinweg/ Du-Ry-Straße. Busparkplatz für Reisebusse beim Schloss Wilhelmshöhe.

Coaches: Set-down/ Pick-up Point (no parking) at Steinweg/ Du-Ry-Straße. Coach parking at Schloss Wilhelmshöhe.

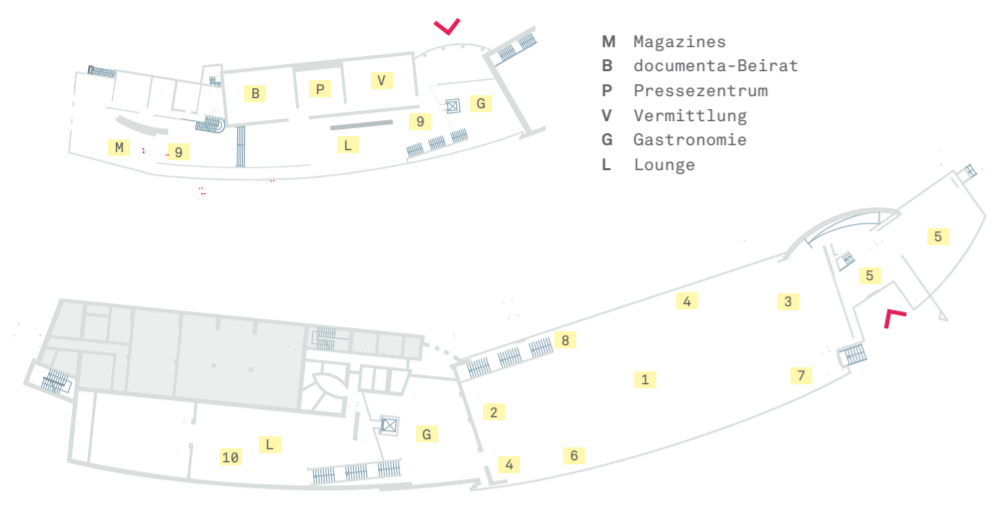
Detaillierte Informationen und Informationsfolder zur Ausstellung, zur Kunstvermittlung und zum Filmprogramm erhalten Sie an allen Servicestellen des Besucherservice, den Kassen sowie unter www.documenta.de.

More detailed information and information brochures on the exhibition, the art education programme and the film programme can be found at any service point of the visitor service, the ticket counters and at www.documenta.de.

DOCUMENTA KASSEL 16/06 — 23/09 2007

Orientierungsplan/
Orientation

C documenta-Halle



- C 1 Bonin, Cosima von
- C 2 Davila, Juan
- C 3 Friedl, Peter
- C 4 Konaté, Abdoulaye
- C 5 Manglano-Ovalle, Inigo
- C 6 Gartentepich
- C 7 Osmolovsky, Anatoli
- C 8 Stollhans, Jürgen
- C 9 Scripts [David Thorne, Katya Sander, Ashley Hunt, Sharon Hayes, Andrea Geyer]
- C 10 Bajevic, Maja

D Neue Galerie



- D 1 Antin, Eleanor
- D 2 Aranberrri, Ibon
- D 3 Bartana, Yael
- D 4 Coleman, James
- D 5 Davila, Juan
- D 6 Diaz, Gonzalo
- D 7 Doujak, Ines
- D 8 Friedl, Peter
- D 9 Gernes, Poul
- D 10 Geyer, Andrea
- D 11 Gowda, Sheela
- D 12 Kanwar, Amar
- D 13 Kelly, Mary
- D 14 Kolarova, Bela
- D 15 Konaté, Abdoulaye
- D 16 Krue-On, Sakarin
- D 17 Kulik, Zofa
- D 18 Lawler, Louise
- D 19 Leonard, Zoe
- D 20 Madikida, Churchill
- D 21 Marshall, Kerry James
- D 22 Martin, Agnes
- D 23 McCracken, John
- D 24 Mohamedi, Nasreen
- D 25 Neuwirth, Olga
- D 26 Pootoogook, Annie
- D 27 Rajan, CK
- D 28 Rockenschaub, Gerwald
- D 29 Solakov, Nedko
- D 30 Stern, Grete
- D 31 Tanaka, Atsuko
- D 32 Hu, Xiaoyuan
- D 33 Szapocznikow, Alina
- D 34 Rosler, Martha
- D 35 Malitepich

E Schloss Wilhelmshöhe

- Abian Rose, Sonia
- Dakic, Danica
- Dias & Riedweg
- Dujourie, Lili
- Hu, Xiaoyuan
- Kolarova, Bela
- Krue-On, Sakarin
- Kulik, Zofa
- Marshall, Kerry James
- McCracken, John
- Posenenske, Charlotte
- Rockenschaub, Gerwald
- Schendl, Mira
- Sekula, Allan
- Sulaiman, Shoooshie
- Yan, Lei

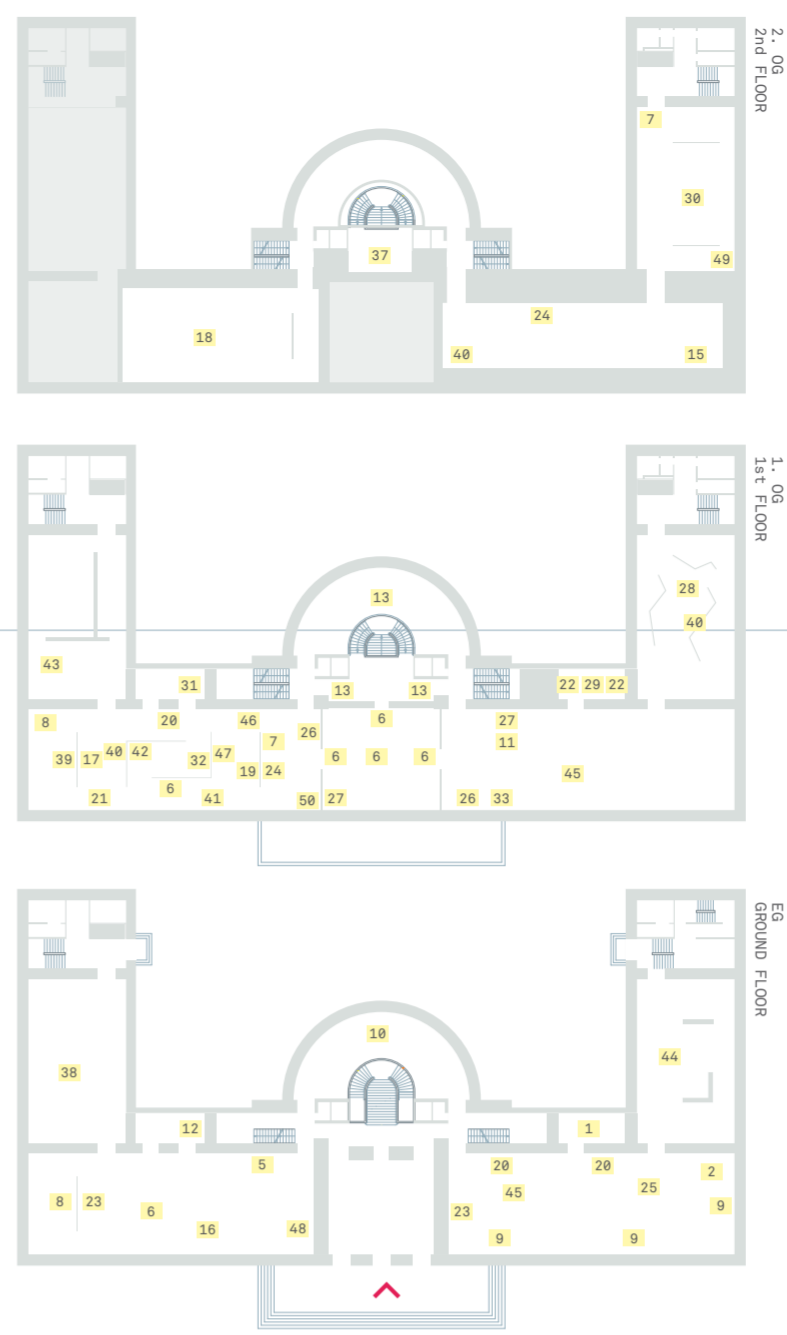
F Kulturzentrum Schlachthof

- Bajevic, Maja
- Zmijewski, Artur

G elBulli

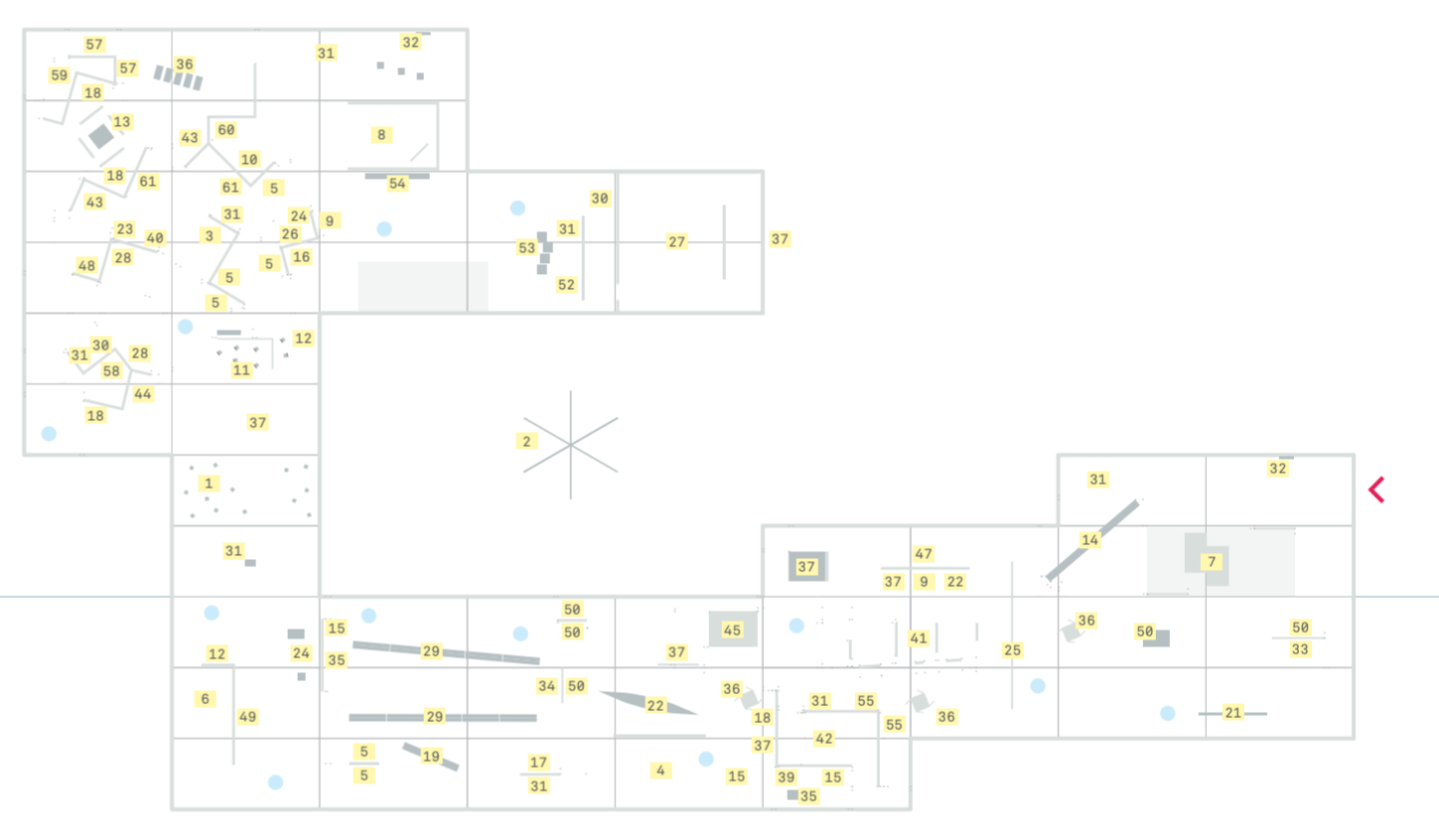
- Adrià, Ferran

A Museum Fridericianum



- A 1 Ai, Weiwei
- A 2 Antin, Eleanor
- A 3 Antin, Eleanor
- A 4 Bartuszova, Maria
- A 5 Bonin, Cosima von
- A 6 Brown, Trisha
- A 7 Carnevale, Graciela
- A 8 Davila, Juan
- A 9 Dodiya, Atul
- A 10 Farocki, Harun
- A 11 Freitas, Iole de
- A 12 Friedl, Peter
- A 13 Gernes, Poul
- A 14 Goldblatt, David
- A 15 Gowda, Sheela
- A 16 Hu, Xiaoyuan
- A 17 Ivekovic, Sanja
- A 18 Jacob, Luis
- A 19 Kovanda, Jiri
- A 20 Kulik, Zofa
- A 21 Lawler, Louise
- A 22 Lozano, Lee
- A 23 Marshall, Kerry James
- A 24 McCracken, John
- A 25 Monastyrski, Andrey
- A 26 Osmolovsky, Anatoli
- A 27 Posenenske, Charlotte
- A 28 Puhösl, Florian
- A 29 Richter, Gerhard
- A 30 Riera, Alejandra
- A 31 Rosenfeld, Lotty
- A 32 Rosler, Martha
- A 33 Schendl, Mira
- A 34 Shibli, Ahlam
- A 35 Siekmann, Andreas
- A 36 Solakov, Nedko
- A 37 Steyerl, Hito
- A 38 Stidworthy, Imogen
- A 39 Grigorescu, Ion
- A 40 Tanaka, Atsuko
- A 41 Tseng, Yu-Chin
- A 42 Tucuman, Arde Collective
- A 43 van de Ven, Lidwien
- A 44 Wachsmuth, Simon
- A 45 Zheng, Guogu
- A 46 Kwiekulik, ?
- A 47 Dujourie, Lillie
- A 48 Shibli, Ahlam
- A 49 Oteiza, Jorge
- A 50 Lin, Yilin

B Aue-Pavillon



- B 1 Aff, Saädane
- B 2 Ai, Weiwei
- B 3 Aoki, Ryoko
- B 4 Aradeon, David
- B 5 Baer, Monika
- B 6 Bartuszova, Maria
- B 7 Basbaum, Ricardo
- B 8 Billing, Johanna
- B 9 Bonin, Cosima von
- B 10 Brown, Trisha
- B 11 Cresacher, Alice
- B 12 Davila, Juan
- B 13 Dias & Riedweg
- B 14 Doujak, Ines
- B 15 Dujourie, Lili
- B 16 Duwenhögger, Lukas
- B 17 Ferrari, León
- B 18 Gernes, Poul
- B 19 Gill, Simryn
- B 20 Grigorescu, Ion
- B 21 Gutov, Dmitry
- B 22 Hazoum, Romuald
- B 23 Kelly, Mary
- B 24 Kolarova, Bela
- B 25 Kouélany, Bill
- B 26 Lawler, Louise
- B 27 Leonard, Zoe
- B 28 Lozano, Lee
- B 29 Lu, Hao
- B 30 Marshall, Kerry James
- B 31 McCracken, John
- B 32 Monastyrski, Andrey
- B 33 Ojeikere, J. D. Ai
- B 34 Osodi, George
- B 35 Oteiza, Jorge
- B 36 Posenenske, Charlotte
- B 37 Rockenschaub, Gerwald
- B 38 Rosler, Martha
- B 39 Sacilotto, Luis
- B 40 Schendl, Mira
- B 41 Schmidt, Dierk
- B 42 Shibli, Ahlam
- B 43 Spence, Jo
- B 44 Steyerl, Hito
- B 45 Stilinovic, Mladen
- B 46 Tanaka, Atsuko
- B 47 Tillin, Guy
- B 48 Tseng, Yu-Chin
- B 49 Xie, Nanxing
- B 50 Zheng, Guogu
- B 51 Zmijewski, Artur
- B 52 Goldblatt, David
- B 53 Brautschleier
- B 54 Konaté, Abdoulaye
- B 55 Stollhans, Jürgen
- B 56 Lin, Yilin
- B 57 Seda, Katerina
- B 58 Altindere, Halil
- B 59 Rosler, Martha
- B 60 Jauregui, Jorge Mario
- B 61 Grigorescu, Ion

Wilhelmshöhe Servicepunkte/Servicepoints (Ausschnitt/Section)



Piktogramme/Signs	Legende/captions
	Beucherservice/Info/Shop/Führungen/Visitor Services/Info/Shop/Tours
	Behindertentoilette/Disabled toilets
	Toiletten/Toilets
	Kasse/Tickets
	S-Guide/Audio-Führungen/S-Guide/Audio-Tours
	Treffpunkt Führungen/Meeting Point for Tours
	Projektraum „aushecken“/Projectspace „hatching“
	documenta 12 Buchhandlung/documenta 12 Bookshop
	Gastronomie/Gastronomy
	Picknick/Picnic
	Garderobe/Cloakroom
	Fundbüro/Lost&Found
	Behindertentoilette/Disabled toilets
	Toiletten/Toilets
	documenta 12 Shop
	Pressezentrum/Press Centre
	Gästelounge/Guestlounge
	Taxi
	Parkplätze/Parking
	Bus-Parkplatz/Bus parking
	Park & Ride
	Behinderten Parkplatz/Disabled parking
	Polizei/Police
	Ausstellungsort/Venue
	Straßenbahn Linie 1/Tram 1
	Straßenbahn Linie 3/Tram 3
	Bus Linie 16/Bus 16
	Grünfläche/Park
	Gewässer/Water

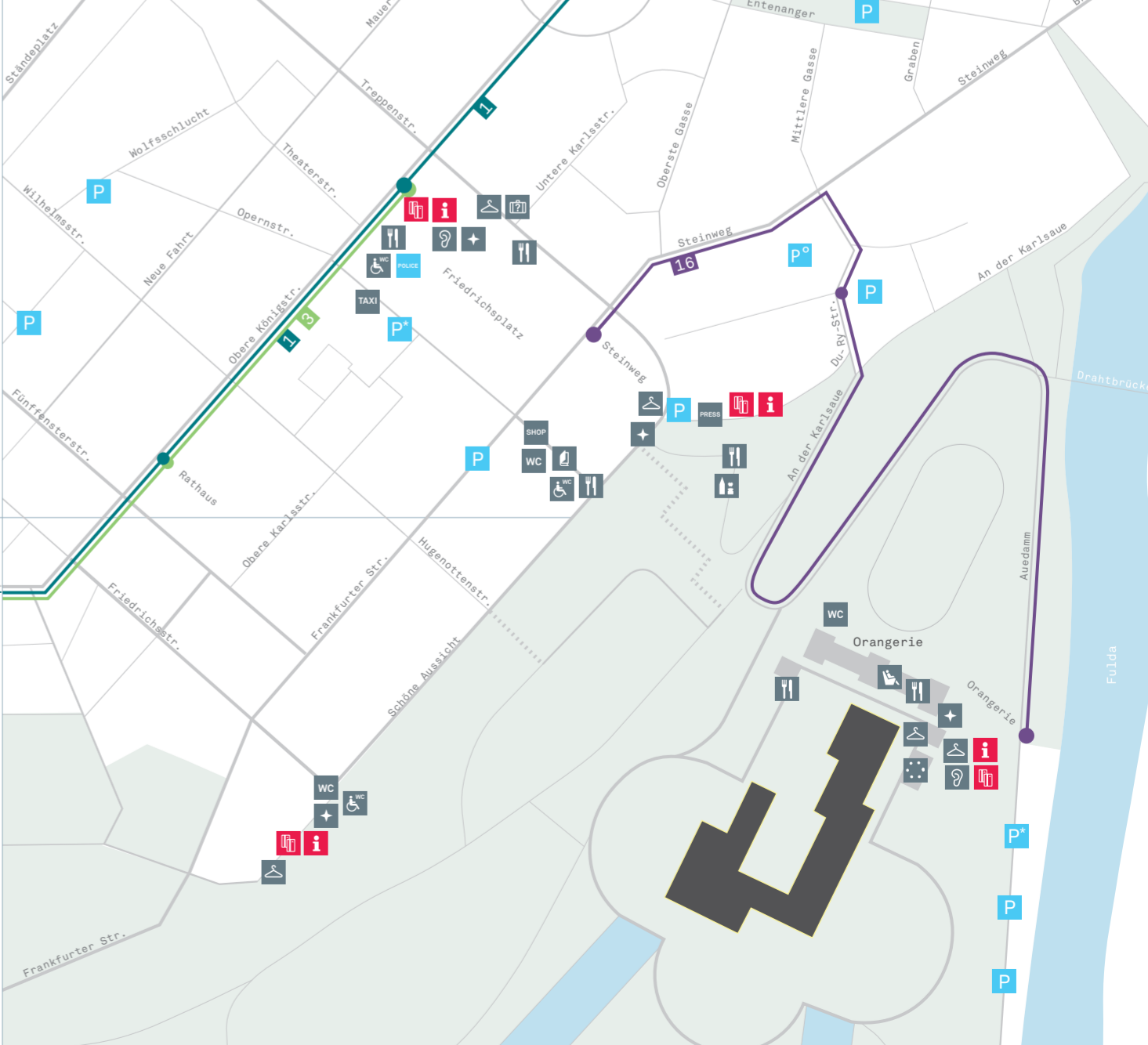
ALLGEMEINE INFORMATIONEN/BASIC INFORMATION

Ausstellungsdauer: 16. Juni bis 23. September 2007
 Öffnungszeiten: täglich von 10 bis 20 Uhr
 Exhibition dates: June 16 to September 23, 2007
 Opening hours: daily from 10 a.m. to 8 p.m.
 Lunch Lectures täglich um 13 Uhr in der documenta-Halle.
 Lunch Lectures daily at 1 p.m. in the documenta-Halle.
 Filmprogramm täglich um 20.30 Uhr im Gloria-Kino.
 Film programme daily at 8.30 p.m. at the Gloria-Kino.

IMPRESSUM

documenta und Museum Fridericianum Veranstaltungs-GmbH
 Friedrichsplatz 18, 34117 Kassel
 T +49 (0) 561-70 72 70, F +49 (0) 561-70 72 739
 E-Mail: info@documenta.de, www.documenta.de
 Künstlerischer Leiter: Roger M. Buergel
 Kuratorin: Ruth Noack
 Geschäftsführer: Bernd Leifeld
 Logo/Grafisches Erscheinungsbild: Martha Stutteregger, Wien
 Design: Dr. Büro für Design, Wien
 Redaktion: Inga Nandzik, Catrin Seefranz, Rike Frank
 Lektorat: Karola Handwerker, Günter Okupski
 Druck: Deutsche Post AG
 © documenta 12 und AutorInnen
 Drucklegung 05/07, Änderungen vorbehalten

Innenstadt Servicepunkte/Inner City Servicepoints (Ausschnitt/Section)



Sponsoren: Deutsche Post AG THE LINDE GROUP Ströer DSM



Die documenta und Museum Fridericianum Veranstaltungs-GmbH ist eine gemeinnützige Gesellschaft, die von der Stadt Kassel und dem Land Hessen als Gesellschafter getragen und finanziert und zudem durch die Kulturstiftung des Bundes unterstützt wird.